

# PESCADOR

FR



**P180-HF**

**Bateau de pêche**

■ Manuel d'utilisation ■



Madame, Monsieur,

Nous vous félicitons pour l'acquisition de votre bateau PESCADOR P180-HF. Nous sommes fiers de vous apporter un produit de haute qualité à un prix abordable et aux performances certaines. Veuillez lire attentivement ce manuel. Il contient des informations relatives à l'équipement de votre embarcation, son utilisation et son entretien. Pour votre sécurité et afin de prévenir tout accident, familiarisez-vous avec votre embarcation avant son utilisation.



Ce pictogramme indique une situation dangereuse voire extrêmement dangereuse qui peut occasionner des dommages matériels, des blessures graves, voire la mort. Soyez vigilant et bonne lecture.

Validité :

Soucieux de faire bénéficier notre clientèle de l'évolution technologique constante de nos produits, nous nous réservons le droit de modifier sans préavis les caractéristiques de l'embarcation et la disponibilité de nos gammes de produits. Les informations communiquées dans ce manuel concernent les caractéristiques de l'embarcation au moment de l'édition du manuel. Elles ne sont en aucun cas contractuelles.



#### AVERTISSEMENT

Il y a un risque de blessures graves ou de décès par noyade. La pêche et la navigation peuvent être très dangereuses et exigeantes physiquement. L'utilisateur de ce produit reconnaît, comprend et assume les risques liés à leur pratique. Respectez les mesures de sécurité et les précautions d'usage lorsque vous utilisez ce produit.

- Portez un équipement individuel de protection.
- Ne pas dépasser la capacité maximale recommandée. Le poids total des personnes et de l'équipement ne doit pas dépasser la capacité de charge maximale.
- Ne pas utiliser votre PESCADOR P180-HF sous l'emprise de drogues ou d'alcool.
- Ne pêchez jamais seul.
- Les enfants doivent être accompagnés d'un adulte responsable à tout moment.
- Habillez-vous de façon appropriée aux conditions météorologiques et de navigation, l'eau froide et le froid peuvent entraîner l'hypothermie.
- Consultez la météo, renseignez-vous sur les dangers liés aux vents, aux courants, aux marées et conditions de sécurité des rivières.
- Prenez connaissance des réglementations et des éventuels dangers spécifiques à la navigation locale et aux activités afférentes.
- Vérifiez votre équipement avant chaque utilisation pour détecter les signes d'usure, de fuites ou de panne.
- Attachez vos avirons à une corde lorsque cela est nécessaire.
- Veillez à toujours informer quelqu'un de votre itinéraire de pêche, de la date et du lieu de votre départ et de votre temps et lieu d'arrivée prévus.
- Veillez à toujours porter une pièce d'identité sur vous.
- Assurez-vous d'être en mesure de vous extraire de votre embarcation à tout moment.
- Explorez les eaux inconnues : portez votre embarcation sur la berge si nécessaire.



## Spécificités techniques

Longueur (cm)	Largueur (cm)	Dim. intérieure (cm)	Diamètre chambre (cm)	Nbre de chambres	Nbre de personnes maximale	Capacité max. du moteur	Poids maximal (kg)	Poids du bateau (kg)	Normes
180	120	120 x 60	30	2	1	1,88 kW = 2,5 CV	100	9,5	ISO 6185 Part 1 Type II Cat. D

## Équipement standard

### P180-HF

- Matière : Polyester 500 Denier avec revêtement double paroi PVC épaisseur 0.7 mm
- 1 anneau en D large, avec corde d'amarrage (7,50 m)
- 2 avirons en aluminium (longueur 132 cm - 2 parties)
- 1 banquette en contreplaqué marine (ajustable) - 60 x 15 x 1,8 cm
- 1 support moteur
- 1 saisine de portage
- 1 support canne à pêche
- 1 valve de vidange
- 1 gonfleur à pied (5 litres)
- 3 lattes de plancher en contreplaqué marine - 66 x 13,8 x 1,2 cm
- 1 manuel d'utilisation
- 1 manomètre
- 2 valves hautes pression
- 1 sac de transport
- 1 kit de réparation

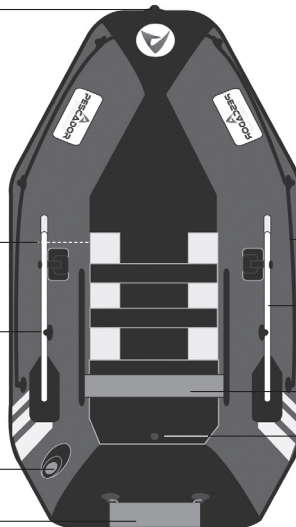
Anneau en D, avec corde d'amarrage

Lattes de plancher en contreplaqué marine

Supports avirons

Support canne à pêche

Support moteur



Saisine

Avirons en aluminium (132 cm - 2 parties)

Banquette en contreplaqué marine (ajustable)

Valve de vidange



## Montage

### Procédure générale

1. Enlevez tout objet tranchant de la zone de montage et de gonflage.
2. Dépliez et posez votre embarcation à plat.
3. Glissez les lattes du plancher dans les passants prévus à cet effet (3 pièces).
4. Dans un premier temps, gonflez les chambres à moitié de leur capacité.
5. Positionnez la banquette en bois.
6. Gonflez entièrement les chambres à air.
7. Vérifiez les valves et fermez-les soigneusement pour éviter toute fuite.

### Instruction pour le montage des lattes de plancher

Faites glisser chaque latte dans son passant.

Assurez-vous que chaque latte est bien centrée, il sera difficile de les repositionner une fois l'embarcation gonflée.

## Instructions de montage / gonflage/ dégonflage

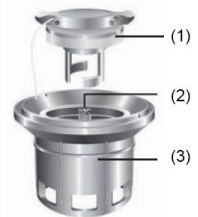
Choisissez une surface lisse et propre pour déplier votre PESCADOR P180-HF.

Puis, gonflez votre PESCADOR P180-HF à l'aide d'un gonfleur conçu pour les embarcations gonflables ou autre produit gonflable à basse pression. Ces gonfleurs ont un tuyau et des embouts prévus pour s'ajuster aux valves de votre PESCADOR P180-HF.

### 1. Valves des chambres à air latérales - voir croquis ci-après :

Dévissez le bouchon de la valve (1). Enfoncez le bouton (2) et tournez-le à environ 90 degrés. Introduire l'embout de la pompe et gonflez jusqu'à obtenir la pression requise. Après avoir gonflé votre embarcation, serrez les bouchons des valves (dans le sens des aiguilles d'une montre). L'étanchéité finale sera garantie par les bouchons des valves. Pour laisser s'échapper un peu d'air des chambres à air latérales, dévissez le bouchon de la valve (1), enfoncez le bouton (2) et tournez-le d'environ 90 degrés.

(3) : corps de valve



**2. Pression maximum de l'air : la pression recommandée est de 0,2 bar / 2,88 psi (=200 mbar) pour les chambres à air latérales.**



L'utilisation d'un compresseur d'air peut entraîner de mauvaises performances ou causer des dommages au PESCADOR P180-HF, ce qui entraînerait l'annulation des garanties. Si vous exposez (de façon prolongée) votre embarcation en plein soleil, vérifiez la pression des chambres à air et dégonflez-les légèrement. En cas de surgonflage, la toile du PESCADOR P180-HF pourrait s'endommager. La température ambiante influe sur la pression interne de la chambre à air : une variation de 1 °C / 1,8 °C entraîne une variation de la pression dans la chambre à air de +/- 4 mbar (0,06 psi).



## Support moteur

Procédure générale (se référer aux photographies) :

1. Montez le plateau de support : fixez les tubes au plateau grâce aux vis et écrous hexagonaux (photos 1 à 4).
2. Insérez la partie inférieure des tubes sur les passants (inférieurs) situés à l'arrière de l'embarcation (photo 5).
3. Insérez les extrémités supérieures des tubes dans les supports supérieurs (photos 6 à 7).
4. Appuyez légèrement sur l'embarcation afin de pouvoir monter le second passant (photo 8).
5. Gonflez entièrement votre embarcation. Votre support moteur est alors bien fixé (photo 9).

## Installation du moteur

La puissance maximale de cette embarcation est de 2,5 CV / 1,88 kW

*Remarque : si vous installez un moteur plus puissant que la puissance fiscale maximale recommandée, vous pourriez perdre le contrôle de votre embarcation et risqueriez de graves blessures. Ne jamais dépasser la puissance maximale recommandée.*

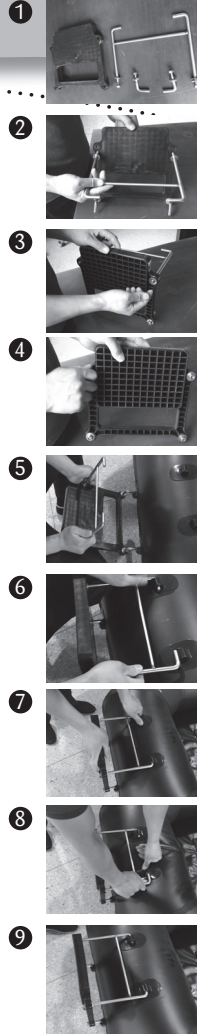
Lisez attentivement la notice fournie par le fabricant du moteur. Chaque moteur est sensiblement différent et certains nécessitent des procédures d'installation particulières. Informations générales :

- Centrez le moteur sur le support arrière.
- Vissez les "papillons" de fixation solidement au support moteur.

*Remarque : si les crochets de fixation ne sont pas solidement fixés au support arrière, le moteur pourrait se desserrer, voire se détacher de votre embarcation au cours de son utilisation. Assurez-vous qu'ils sont fixés solidement.*

## Démontage/maintenance

1. Pour dégonfler le PESCADOR P180-HF, ouvrez toutes les valves
2. Enlevez la banquette, les lattes du plancher, le support moteur et les avirons.
3. Nettoyez et vérifiez votre PESCADOR P180-HF ainsi que tous ses accessoires. Assurez-vous que votre PESCADOR P180-HF soit complètement sec avant de le stocker. Assurez-vous également qu'il n'y ait pas de sable, de gravier ou autre à l'intérieur de votre PESCADOR P180-HF, cela pourrait entraîner une usure de la toile ou des crevaisons.
4. Repliez les 2 côtés de l'embarcation vers l'intérieur, puis enroulez-la en partant du côté opposé aux valves (afin que l'air restant puisse s'échapper par les valves).
5. Rangez votre bateau et son équipement dans son sac de transport.
6. Entreposez votre embarcation dans un endroit propre et sec.



**PRECAUTION** : Si vous sortez votre PESCADOR P180-HF de l'eau et que vous le dégonflez, laissez-le un temps à l'air libre afin qu'il sèche. L'eau n'endommagera pas la toile ou l'intérieur des chambres à air, mais elle pourrait causer des moisissures et des odeurs désagréables.



## Comment réparer les petites fuites

Vérifiez que la chambre à air est complètement dégonflée et posée à plat.

1. Découpez un morceau de rustine d'au moins 7 centimètres de diamètre.
2. Nettoyez la rustine et la surface autour de la fuite à l'aide d'une solution contenant de l'alcool.
3. Utilisez de la bande adhésive pour prévenir l'excès de colle. Positionnez votre bande adhésive à quelques centimètres de la fuite, puis appliquez les couches de colle. À la fin de l'opération, retirez la bande adhésive et l'excédent de colle.
4. Appliquez 3 fines couches uniformes de colle du kit de réparation sur la surface endommagée de votre PESCADOR P180-HF ainsi que sur la rustine. Laissez sécher 5 minutes entre chaque couche.
5. Après la 3ème couche, laissez sécher 10 à 15 minutes et appliquez la rustine. Pressez la rustine à l'aide d'un rouleau pour une répartition homogène.
6. Laissez sécher 24 heures avant de procéder au regonflage de votre embarcation.



- Effectuez toutes vos réparations dans un endroit bien ventilé.
- Évitez d'inhaler les vapeurs de la colle.
- Évitez le contact de la colle avec la peau ou les yeux.
- Gardez le matériel de réparation hors de portée des enfants.
- Ne réparez pas les soudures à l'aide de colle. Seul le fabricant est habilité à procéder aux réparations sur les soudures.

## Carte d'enregistrement de la garantie

### 1. Général

Merci de bien vouloir compléter et nous envoyer au plus vite la carte d'enregistrement de la garantie jointe. Votre garantie ne sera pas validée si vous ne nous retournez pas cette carte dûment complétée. Veuillez renseigner le numéro de série (le numéro d'identification CIN = 12 caractères). Vous trouverez le numéro de série sur l'intérieur du boudin arrière ou sur la plaque HIN de votre bateau.

### 2. Précautions

Votre embarcation nécessite peu d'entretien pour rester en bon état pendant de nombreuses années. Vous pouvez la stocker gonflée ou dégonflée. Si vous la laissez à l'extérieur, surélevez-la. Si votre embarcation doit être exposée aux intempéries et/ou à l'extérieur, veillez à la recouvrir avec une bâche. (Nous ne vous recommandons pas d'accrocher votre embarcation). Si vous décidez de la laisser dans l'eau, veillez à vider l'eau de pluie. Si vous la stockez dans un endroit fermé, nous vous suggérons de choisir un endroit frais, sec, en vous assurant au préalable que votre embarcation est propre et sèche. Dans le cas contraire, de la moisissure pourrait apparaître. Ce sont là les seules recommandations que nous pouvons vous faire afin de garder votre embarcation en parfait état pour les années à venir. La plupart des saletés peuvent être enlevées à l'aide d'un tuyau d'arrosage, d'une éponge et de savon doux. Ne pas saupoudrer l'embarcation de poudre. Ne pas stocker l'embarcation dans un endroit où elle est susceptible d'être exposée à des températures extrêmes (supérieures à 60°C ou inférieures à -20°C).





## Garantie

Nous ("AQUATEC Europe") garantissons les nouveaux produits, les accessoires et les pièces fabriqués, comme étant exempts de défauts matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les défauts résultants d'une utilisation du produit à des fins commerciales et/ou professionnelles.

1. La garantie prend effet à compter de la date d'expédition de votre produit par la société et précisée comme suit :

- ❶ Les toiles : pour une période de deux (2) ans ;
- ❷ Les soudures : pour une période de deux (2) ans ;
- ❸ La fabrication/l'assemblage : pour une période de deux (2) ans ;
- ❹ Les pièces et accessoires : pour une période d'un (1) an.

2. Le formulaire d'enregistrement du propriétaire est la seule garantie valable. Si des produits sont jugés défectueux, le client doit les retourner au distributeur avec une copie du formulaire d'enregistrement de la garantie, afin que les produits soient examinés et/ou réparés.

3. Au cours de la période de garantie, AQUATEC Europe est dans l'obligation de réparer ou de remplacer, selon sa convenance, le produit défectueux sans frais supplémentaires ou d'accorder un avoir ou le remboursement intégral ou partiel de la somme versée, en fonction de son utilisation. Sauf disposition contraire fixée d'un commun accord, le client doit renvoyer le produit afin qu'il soit réparé, et ce, à sa charge. Les frais d'envoi du produit réparé ou échangé seront à la charge de AQUATEC Europe.

4. Cette garantie couvre les défauts matériels et de fabrication, mais elle ne couvre pas l'usure normale des toiles ou autres matériaux, ou les dommages résultant de :

- a) négligence, manque d'entretien approprié, transformation de l'embarcation, accident, fonctionnement anormal, réparations non autorisées, utilisation non conforme aux spécifications applicables, la participation à une compétition
  - b) l'utilisation d'accessoires ou de pièces non fabriqués ou non fournis par AQUATEC Europe.
- Cette garantie ne couvre pas les frais de sortie de l'eau, de mise à l'eau, de stockage, de téléphone ou de location, ni la perte de temps et d'argent.

Tous dommages fortuits ou indirects ne sont pas couverts par cette garantie. Les garanties implicites sont limitées à la durée de la garantie.

## Carte d'enregistrement de la garantie

Veuillez compléter et signer cette carte et l'envoyer à votre revendeur dans les dix jours qui suivent la date d'achat afin de valider la garantie de votre nouvelle embarcation de pêche.

Nom du propriétaire : \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Code Postal \_\_\_\_\_ Pays \_\_\_\_\_

Téléphone \_\_\_\_\_ Date d'achat \_\_\_\_\_

Revendeur \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Code Postal \_\_\_\_\_ Pays \_\_\_\_\_

Modèle \_\_\_\_\_ N° série \_\_\_\_\_

En signant le présent document, je déclare avoir lu et compris toutes les mises en garde et avertissements relatifs à l'utilisation de ce produit. Je suis conscient que les passagers et utilisateurs de ce produit s'exposent à des risques de blessures ou de mort.

Signature

Date